

**Prospect: Informații pentru utilizator****Segosana 30 mg capsule**  
**oseltamivir**

**Citiți cu atenție și în întregime acest prospect înainte de a începe să luați acest medicament deoarece conține informații importante pentru dumneavoastră.**

- Păstrați acest prospect. S-ar putea să fie necesar să-l recitați.
- Dacă aveți orice întrebări suplimentare, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.
- Acest medicament a fost prescris numai pentru dumneavoastră. Nu trebuie să-l dați altor persoane. Le poate face rău, chiar dacă au aceleași semne de boală ca dumneavoastră.
- Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului. Acestea pot fi și reacții adverse care nu sunt menționate în acest prospect. Vezi pct.4.

**Ce găsiți în acest prospect**

1. Ce este Segosana și pentru ce se utilizează
2. Ce trebuie să știți înainte să luați Segosana
3. Cum să luați Segosana
4. Reacții adverse posibile
5. Cum se păstrează Segosana
6. Conținutul ambalajului și alte informații

**1. Ce este Segosana și pentru ce se utilizează**

- Segosana este utilizat pentru adulți, adolescenți, copii și sugari (inclusiv nou-născuții la termen) pentru **tratarea gripei**. Poate fi utilizat atunci când prezentați simptome ale gripei și se cunoaște că virusul gripal circulă în comunitatea dumneavoastră.
- Segosana poate fi de asemenea prescris adulților, adolescenților, copiilor și sugarilor cu vârstă peste 1 an pentru **prevenirea gripei**, de la caz la caz, de exemplu dacă ați intrat în contact cu o persoană care are gripă.
- Segosana poate fi prescris adulților, adolescenților, copiilor și sugarilor (inclusiv nou-născuții la termen), ca **tratament preventiv** în cazuri excepționale - de exemplu, dacă există o epidemie globală de gripă (o *pandemie* de gripă) și vaccinul gripal sezonier nu furnizează o protecție suficientă.

Segosana conține *oseltamivir*, care aparține unui grup de medicamente numite *inhibitori de neuraminidază*. Aceste medicamente previn răspândirea virusului gripal în organism. Acestea ajută la ușurarea sau prevenirea simptomelor infecției cu virusul gripal.

Gripa este o infecție provocată de un virus. Semnele gripei includ deseori instalarea bruscă a febrei (mai mare de 37,8°C), tuse, curgerea nasului sau nas înfundat, dureri de cap, dureri musculare și oboseală extremă. Aceste simptome pot fi, de asemenea, provocate și de alte infecții. Infecția gripală reală apare numai în timpul izbucnirilor (*epidemii*) anuale, atunci când virusurile gripale sunt răspândite în comunitatea locală. În afara perioadelor de epidemie, simptomele asemănătoare gripei sunt în general provocate de alte tipuri de boli.

## **2. Ce trebuie să știți înainte să luați Segosana**

### **Nu luați Segosana:**

- dacă sunteți **alergic** (*hipersensibil*) la oseltamivir sau la oricare dintre celelalte componente ale acestui medicament, enumerate la punctul 6.

**Spuneți medicului dumneavoastră** dacă sunteți în această situație. **Nu luați Segosana.**

### **Atenționări și precauții:**

Înainte de a lua Segosana, asigurați-vă că medicul prescriptor știe

- dacă sunteți **alergic la alte medicamente**
- dacă aveți **probleme cu rinichii**. În acest caz, este posibil să fie necesară ajustarea dozei
- dacă aveți o **afectiune severă**, care poate necesita spitalizare imediată
- dacă **sistemul** dumneavoastră **imunitar** nu funcționează
- dacă aveți o **afectiune cardiacă** sau **respiratorie cronică**.

În timpul tratamentului cu Segosana, **spuneți unui medic imediat**:

- dacă observați modificări ale comportamentului sau dispoziției (*evenimente neuropsihice*), în special la copii și adolescenți. Acestea pot fi semne de reacții adverse rare, dar grave.

### **Segosana nu este un vaccin gripal**

Segosana nu este un vaccin: acesta tratează infecția sau previne răspândirea virusului gripal. Un vaccin vă furnizează anticorpi împotriva virusului. Segosana nu va modifica eficacitatea unui vaccin gripal și este posibil ca medicul dumneavoastră să vă prescrie ambele medicamente.

### **Segosana împreună cu alte medicamente**

Spuneți medicului dumneavoastră sau farmacistului dacă luați orice alte medicamente, sau ați luat recent vreunul. Acestea includ medicamentele eliberate fără prescripție medicală.

Următoarele medicamente sunt importante în mod special:

- clorpropamidă (utilizată în tratamentul diabetului zaharat)
- metotrexat (utilizat de exemplu în tratamentul artritei reumatoide)
- fenilbutazonă (utilizată în tratamentul durerii și inflamației)
- probenecid (utilizat în tratamentul gutei)

### **Sarcina și alăptarea**

Trebuie să spuneți medicului dumneavoastră dacă sunteți gravidă, credeți că ați putea fi gravidă sau intenționați să rămâneți gravidă, astfel încât medicul să poată decide dacă Segosana este potrivit pentru dumneavoastră.

Efectele asupra sugarilor alăptați sunt necunoscute. Trebuie să spuneți medicului dumneavoastră dacă alăptați, astfel încât medicul să poată decide dacă Segosana este potrivit pentru dumneavoastră.

Adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului pentru recomandări înainte de a lua acest medicament.

### **Conducerea vehiculelor și folosirea utilajelor**

Segosana nu are efect asupra capacitatei dumneavoastră de a conduce vehicule sau de a folosi utilaje.

### **Segosana conține sodiu**

Acest medicament conține mai puțin de 1mmol sodiu (23 mg) per capsulă, adică practic "nu conține sodiu".

## **3. Cum să luați Segosana**

Luați întotdeauna acest medicament exact aşa cum v-a spus medicul dumneavoastră. Discutați cu medicul dumneavoastră sau cu farmacistul dacă nu sunteți sigur.

Luați Segosana cât mai repede posibil, ideal în decurs de două zile de la debutul simptomelor de gripă.

### **Dozele recomandate**

**Pentru tratarea gripei**, luați două doze pe zi. De obicei, este convenabil să luați o doză dimineața și una seara. Este important să terminați **întregul ciclu de 5 zile**, chiar dacă începeți să vă simțiți bine mai repede.

Pentru pacienții cu un sistem imunitar slăbit, tratamentul va continua timp de 10 zile.

**Pentru prevenirea gripei sau după contactul cu o persoană infectată**, luați o doză pe zi, timp de 10 zile. Cel mai bine este să luați această doză dimineața la micul dejun.

În situații speciale, cum este epidemia de gripă sau în cazul pacienților cu un sistem imunitar slăbit, tratamentul va continua timp de până la 6 sau 12 săptămâni.

**Doza recomandată este în funcție de greutatea corporală a pacientului.** Trebuie să utilizați cantitatea de capsule sau suspensie, cu administrare orală, prescrisă de medic.

#### **Adulți și adolescenți cu vârsta de 13 ani și mai mare**

Greutate corporală	Tratarea gripei: doza pentru 5 zile	Tratarea gripei (pacienți imunodeprimați): doza pentru 10 zile*	Prevenirea gripei: doza pentru 10 zile
40 kg sau mai mare	75 mg** de două ori pe zi	75 mg** de două ori pe zi	75 mg** o dată pe zi

\*Pentru pacienții cu un sistem imunitar slăbit, tratamentul este de 10 zile

\*\*75 mg se pot obține dintr-o capsulă de 30 mg plus o capsulă de 45 mg

#### **Copii cu vârsta cuprinsă între 1 și 12 ani**

Greutate corporală	Tratarea gripei: doza pentru 5 zile	Tratarea gripei (pacienți imunodeprimați): doza pentru 10 zile*	Prevenirea gripei: doza pentru 10 zile
10 până la 15 kg	30 mg de două ori pe zi	30 mg de două ori pe zi	30 mg o dată pe zi
Mai mare de 15 kg și până la 23 kg	45 mg de două ori pe zi	45 mg de două ori pe zi	45 mg o dată pe zi
Mai mare de 23 kg și până la 40 kg	60 mg de două ori pe zi	60 mg de două ori pe zi	60 mg o dată pe zi
Mai mare de 40 kg	75 mg** de două ori pe zi	75 mg** de două ori pe zi	75 mg** o dată pe zi

\*Pentru copiii cu un sistem imunitar slăbit, tratamentul este de 10 zile

\*\*75 mg se pot obține dintr-o capsulă de 30 mg plus o capsulă de 45 mg

#### **Sugari cu vârsta mai mică de 1 an (0 până la 12 luni)**

Administrarea Segosana la sugari cu vârsta mai mică de 1 an pentru prevenirea gripei în timpul unei pandemii de gripă, trebuie să se bazeze pe decizia medicului, după luarea în considerare a beneficiului potențial comparativ cu orice risc potențial asupra sugarului.

Greutate corporală	Tratarea gripei: doza pentru 5 zile	Tratarea gripei (pacienți imunodeprimați):	Prevenirea gripei:
--------------------	--	---	--------------------

		<i>doza pentru 10 zile*</i>	<i>doza pentru 10 zile</i>
3 kg până la 10+ kg	3 mg per kg corp**, de două ori pe zi	3 mg per kg corp**, de două ori pe zi	3 mg per kg**, o dată pe zi

\* Pentru sugarii cu un sistem imunitar slăbit, tratamentul este de 10 zile.

\*\*mg per kg = mg pentru fiecare kilogram de greutate corporală a sugarului.

De exemplu: Dacă la vârstă de 6 luni cântărește 8 kg, doza este

$$8 \text{ kg} \times 3 \text{ mg per kg} = 24 \text{ mg}$$

#### **Mod de administrare**

Înghițiți capsulele întregi, cu apă. Nu sfărâmați sau mestecați capsulele.

Segosana poate fi luat împreună cu sau fără alimente, deși administrarea împreună cu alimente poate reduce posibilitatea de a vă simți sau de a vă fi rău (greață sau vărsături).

**Persoanele cărora le este greu să înghită capsule** pot să utilizeze o formă lichidă a medicamentului; poate fi disponibil oseltamivir pulbere pentru suspensie orală, chiar dacă nu sub aceeași denumire comercială. Dacă aveți nevoie de suspensie orală, dar nu este disponibil în farmacie, puteți prepara sub formă lichidă folosind aceste capsule. **Vezi Prepararea oseltamivir sub formă lichidă la domiciliu**, pe cealaltă pagină.

#### **Dacă luați mai mult Segosana decât trebuie**

Opriți administrarea Segosana și spuneți imediat unui medic sau farmacist.

În majoritatea cazurilor de supradozaj, pacienții nu au raportat nicio reacție adversă. Atunci când reacțiile adverse au fost raportate, acestea au fost similare cu cele observate la dozele normale, aşa cum sunt enumerate la punctul 4.

S-a raportat că supradozajul a apărut mai frecvent atunci când oseltamivir a fost administrat la copii decât în cazul adulților sau adolescenților. Este necesară prudență atunci când se prepară soluția de Segosana pentru copii și atunci când se administrează Segosana capsule sau Segosana suspensie la copii.

#### **Dacă uitați să luați Segosana**

Nu luați o doză dublă pentru a compensa doza uitată.

#### **Dacă încetați să luați Segosana**

Nu există reacții adverse când opriți administrarea Segosana. Dar dacă opriți administrarea Segosana mai devreme decât v-a recomandat medicul dumneavoastră, este posibil ca simptomele gripei să reapară. Urmați întotdeauna tratamentul complet aşa cum vi l-a prescris medicul dumneavoastră.

Dacă aveți orice întrebări suplimentare cu privire la acest medicament, adresați-vă medicului dumneavoastră sau farmacistului.

#### **4. Reacții adverse posibile**

Ca toate medicamentele, acest medicament poate provoca reacții adverse, cu toate că nu apar la toate persoanele. Multe dintre reacțiile adverse enumerate mai jos pot apărea, de asemenea, din cauza gripei.

De la punerea pe piață a oseltamivir, au fost raportate rar următoarele reacții adverse grave:

- Reacții anafilactice și anafilactoide: reacții alergice grave, cu umflare a feței și a pielii, erupție trecătoare pe piele însorită de mâncărime, tensiune arterială mică și

- dificultăți de respirație
- Tulburări la nivelul ficatului (hepatită cu evoluție fulminantă, tulburare a funcției ficatului și icter): îngălbirea pielii și a albului ochilor, schimbarea culorii materiilor fecale, modificări ale comportamentului
- Angioedem: debut neașteptat al unei umflări severe a pielii, în special în jurul zonei capului și a gâtului, inclusiv ochii și limba, cu dificultăți de respirație
- Sindromul Stevens-Johnson și necroliza epidermică toxică: complicată, posibil reacții alergice care pot pune viața în pericol, inflamație severă a stratului de piele exterior și posibil a stratului interior, inițial cu febră, durere în gât și obosale, erupție trecătoare pe piele, determinând vezicule, bășici, descurcătare a unei porțiuni mari de piele, posibile dificultăți de respirație și tensiune arterială mică
- Sângerare la nivel gastrointestinal: sângerare prelungită din intestinul gros sau spută cu sânge
- Tulburări neuropsihice, așa cum sunt descrise mai jos.

**Dacă observați oricare dintre aceste simptome, cereți imediat ajutor medical.**

Reacțiile adverse cel mai frecvent raportate (foarte frecvente și frecvente) la oseltamivir sunt senzația sau starea de rău (greață, vărsături), durerea de stomac, tulburări ale stomacului, durerea de cap și durerea. Aceste reacții adverse apar mai ales după prima doză de medicament și de obicei dispar pe măsură ce tratamentul continuă. Frecvența acestor reacții este redusă dacă medicamentul este luat împreună cu alimente.

**Reacții rare, dar grave: solicitați imediat asistență medicală (Acesta poate afecta până la 1 din 1000 persoane)**

În timpul tratamentului cu oseltamivir au fost raportate evenimente rare, care includ

- Convulsii și delir, inclusiv alterarea nivelului de conștiință
- Confuzie, comportament anormal
- Manie, halucinații, agitație, anxietate, coșmaruri

Acestea sunt raportate în principal în rândul copiilor și adolescentilor și cel mai adesea au început brusc și s-au remis rapid. Câteva cazuri au determinat leziuni autoprovocate, unele finalizate cu deces. Astfel de evenimente neuropsihice au fost raportate, de asemenea, la pacienți cu gripă care nu luau oseltamivir.

- Pacienții, în special copiii și adolescentii, trebuie atent monitorizați pentru modificările de comportament descrise mai sus.

**Dacă observați oricare dintre aceste simptome, în special la persoane mai tinere, solicitați imediat asistență medicală.**

**Adulți și adolescenți cu vîrstă de 13 ani și mai mare Reacții**

**adverse foarte frecvente**

(pot afecta mai mult de 1 din 10 persoane)

- Durere de cap
- Greață.

**Reacții adverse frecvente**

(pot afecta până la 1 din 10 persoane)

- Bronșită
- Herpes
- Tuse
- Amețeli
- Febră
- Durere
- Durere la nivelul membelor

- Secreții nazale abundente
- Tulburări ale somnului
- Durere în gât
- Durere de stomac
- Stare de oboseală
- Senzație de plin la nivel abdominal superior
- Infecții ale tractului respirator superior (inflamația nasului, gâtului și sinusurilor)
- Tulburări la stomac
- Vărsături.

#### **Reacții adverse mai puțin frecvente**

(pot afecta până la 1 din 100 persoane)

- Reacții alergice
- Alterarea stării de conștiință
- Convulsii
- Tulburări ale ritmului inimii
- Tulburări ușoare până la severe ale funcției ficatului
- Reacții la nivelul pielii (inflamația pielii, erupții trecătoare pe piele, roșii și însoțite de mâncărime, descuamare a pielii).

#### **Reacții adverse rare**

(pot afecta până la 1 din 1000 persoane)

- Trombocitopenie (număr scăzut de placete sanguine)
- Tulburări vizuale.

#### **Copii cu vârstă cuprinsă între 1 și 12 ani Reacții**

##### **adverse foarte frecvente**

(pot afecta mai mult de 1 din 10 persoane)

- Tuse
- Senzație de nas înfundat
- Vărsături.

##### **Reacții adverse frecvente**

(pot afecta până la 1 din 10 persoane)

- Conjunctivită (ochi roșii și secreție sau durere oculară)
- Inflamația urechii și alte tulburări la nivelul urechilor
- Durere de cap
- Greață
- Secreții nazale abundente
- Durere de stomac
- Senzație de plin la nivel abdominal superior
- Tulburări la stomac

##### **Reacții adverse mai puțin frecvente**

(pot afecta până la 1 din 100 persoane)

- Inflamația pielii
- Afecțiuni ale membranei timpanice (timpan).

#### **Sugari cu vârstă mai mică de 1 an**

Reacțiile adverse raportate la sugarii cu vârstă cuprinsă între 0 și 12 luni sunt similare în cea mai mare parte cu reacțiile adverse raportate la copiii mai mari (cu vârstă de 1 an sau mai mari). În plus, au fost raportate diaree și erupție trecătoare pe piele la nivel fesier.

Dacă vreuna dintre reacțiile adverse se agravează sau dacă observați orice reacție adversă nemenționată în acest prospect, vă rugăm să spuneți medicului dumneavoastră sau farmacistului. Cu toate acestea,

- **dacă dumneavaoastră sau copilul dumneavaoastră vă simțiți rău în mod repetat, sau**
  - **dacă simptomele gripei se înrăutătesc sau febra persistă**
- Spuneți medicului dumneavaoastră cât de curând posibil.**

#### **Raportarea reacțiilor adverse**

Dacă manifestați orice reacții adverse, adresați-vă medicului dumneavoastră. Acestea includ orice posibile reacții adverse nemenționate în acest prospect. De asemenea, puteți raporta reacțiile adverse direct la Agenția Națională a Medicamentului și a Dispozitivelor Medicale din România

Str. Aviator Sănătescu nr. 48, sector 1

Bucuresti 011478- RO

e-mail: [adr@anm.ro](mailto:adr@anm.ro)

Website: [www.anm.ro](http://www.anm.ro)

Raportând reacțiile adverse, puteți contribui la furnizarea de informații suplimentare privind siguranța acestui medicament.

#### **5. Cum se păstrează Segosana**

A nu se lăsa la vederea și îndemâna copiilor.

Nu utilizați acest medicament după data de expirare înscrisă pe cutie și blister după EXP. Data de expirare se referă la ultima zi a lunii respective.

A se păstra la temperaturi sub 30°C.

#### **Păstrarea suspensiei preparate în farmacie**

Perioadă de valabilitate de 10 zile, când este păstrată la temperaturi sub 25°C.

**MEDICAMENTELE EXPIRATE ȘI/SAU NEUTILIZATE TREBUIE RETURNATE LA SPITALE PUBLICE SAU PRIVATE.**

Nu aruncați niciun medicament pe calea apei sau a reziduurilor menajere. Întrebați farmacistul cum să aruncați medicamentele pe care nu le mai folosiți. Aceste măsuri vor ajuta la protejarea mediului.

#### **6. Conținutul ambalajului și alte informații**

##### **Ce conține Segosana**

- Fiecare capsulă conține oseltamivir fosfat echivalent cu oseltamivir 30 mg.
- Celealte componente sunt:

Conținutul capsulei: amidon pregelatinizat, povidonă K-30, croscarmeloză sodică, talc și stearil fumarat de sodiu.

Învelișul capsulei: gelatină, dioxid de titan (E 171), oxid galben de fer (E172), oxid roșu de fer (E172).

*Cernea de imprimare:* Cerneală neagră TEK SW 9008: shellac, propileniglicol, soluție concentrată de amoniac, oxid negru de fer (E 172), hidroxid de potasiu.

##### **Cum arată Segosana și conținutul ambalajului**

##### **Segosana 30 mg capsule**

Capsulă de dimensiune "4" cu corp opac de culoare galben deschis cu bandă colorată neagră, inscripționată cu "M" și capac opac de culoare galben deschis inscripționat cu "30 mg". Dimensiunea este de aproximativ

14,37 mm.

Segosana 30 mg capsule este disponibil în blister a către 10 capsule.

**Deținătorul autorizației de punere pe piață și fabricanții**

**Deținătorul autorizației de punere pe piață**

ZENTIVA, k.s.

U kabelovny 130, Dolní Měcholupy,  
102 37 Praga 10,  
Republika Cehă

**Fabricanții**

**Pharmadox Healthcare Ltd,**

KW20A Kordin Industrial Park

Paola, PLA3000

Malta

**Acest medicament este autorizat în Statele Membre ale Spațiului Economic European și în Regatul Unit (Irlanda de Nord) sub următoarele denumiri comerciale:**

Estonia	Segosana 75 mg kõvakapslid
Letonia	Segosana 75 mg cietās kapsulas
Lituania	Segosana 75 mg kietosios kapsulēs
Polonia	Segosana, 30 mg, kapsułki, twardé Segosana, 75 mg, kapsułki, twardé
România	Segosana 30 mg capsule Segosana 75mg capsule
Țările de Jos	Segosana 30 mg harde capsules Segosana 75 mg harde capsules
Ungaria	Segosana 75 mg kemény kapszula

Pentru orice informații despre acest medicament, vă rugăm să contactați reprezentanții locali ai deținătorului autorizației de punere pe piață:

ZENTIVA S.A.

Tel: +4 021.304.7597

e-mail: zentivaRO@zentiva.com

**Acest prospect a fost revizuit în decembrie 2024.**

---

## **Informații pentru utilizator**

**Pentru persoanele cărora le este greu să îngheță capsule**, inclusiv copiii foarte mici, există forma lichidă a medicamentului, oseltamivir pulbere pentru suspensie orală, chiar dacă nu sub aceeași denumire comercială.

Dacă aveți nevoie de medicamentul sub formă lichidă, dar nu este disponibil pe piață, poate fi preparată în farmacie o suspensie din Segosana capsule (vezi *Informații numai pentru profesioniștii din domeniul sănătății*). Acest produs preparat în farmacie este optiunea preferată pentru a fi utilizată.

Dacă nici produsul preparat în farmacie nu este disponibil, atunci puteți prepara oseltamivir sub formă lichidă din aceste capsule, la domiciliu.

Doza este aceeași atât pentru tratarea cât și pentru prevenirea gripei. Diferența constă în cât de des se administrează.

### **Prepararea oseltamivir sub formă lichidă la domiciliu**

- **Dacă aveți capsule corespunzătoare** pentru doza necesară (cum este o capsulă de 30 mg sau 60 mg), deschideți capsula și amestecați conținutul acesteia cu o linguriță (sau mai puțin) dintr-un aliment potrivit de dulce. Această variantă este de obicei potrivită pentru copiii cu vârstă mai mare de 1 an. **A se vedea setul de instrucțiuni de mai sus.**
- **Dacă aveți nevoie de doze mai mici**, prepararea de oseltamivir sub formă lichidă necesită etape suplimentare. Această variantă este potrivită pentru copiii mai mici și sugari: ei au nevoie de obicei de o doză de Segosana mai mică de 30 mg. **A se vedea setul de instrucțiuni de mai jos.**

#### **Copii cu vârstă cuprinsă între 1 și 12 ani**

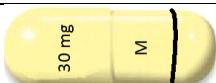
**Pentru a prepara o doză de 30 mg sau 60 mg aveți nevoie de:**

- **Una sau două capsule de Segosana 30 mg**
- **Un foarfec ascuțit**
- **Un bol mic**
- **O linguriță (lingură de 5 ml)**
- **Apă**
- **Un aliment dulce** pentru a masca gustul amar al pulberii.  
Exemple sunt: sirop de ciocolată sau de cireșe și topinguri pentru desert cum este sosul de caramel sau de ciocolată. Sau puteți prepara sirop de zahăr: amestecați o linguriță de apă cu trei sferturi (3/4) de linguriță de zahăr.

#### **Pasul 1: Verificați să fie doza corectă**

Pentru a stabili cantitatea corectă de medicament care trebuie utilizată, găsiți greutatea pacientului în partea stângă a tabelului. Priviți coloana din dreapta pentru a vedea numărul de capsule de care aveți nevoie să administrați pacientului o singură doză. Cantitatea este aceeași indiferent dacă este tratată sau preventă gripa.

<b>Doza de 30 mg</b>
----------------------



### Doza de 60 mg



Trebuie să folosiți numai capsulele de 30 mg pentru dozele de 30 mg și 60 mg. Nu încercați să preparați o doză de 45 mg sau 75 mg utilizând conținutul capsulelor de 30 mg. Folosiți în loc, capsula de concentrație corespunzătoare.

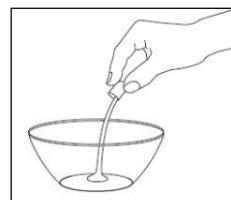
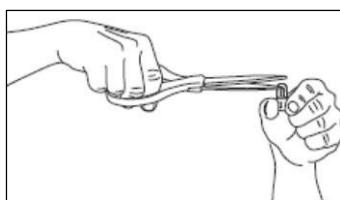
Greutatea	Doza de Segosana	Numărul de capsule
Până la 15 kg	30 mg	1 capsulă
15 kg până la 23 kg	45 mg	<b>Nu folosiți capsulele de 30 mg</b>
Mai mult de 23 kg până la 40 kg	60 mg	2 capsule

### Pasul 2: Răsturnați toată pulberea într-un bol

Tineți o **capsulă de 30 mg** în poziție verticală deasupra unui bol și, cu grijă, tăiați cu foarfecetele capacul rotund.

Răsturnați toată pulberea în bol.

Pentru o doză de 60 mg, deschideți o a doua capsulă. Răsturnați toată pulberea în bol. Aveți grijă cu pulberea, deoarece vă poate irita pielea și ochii.

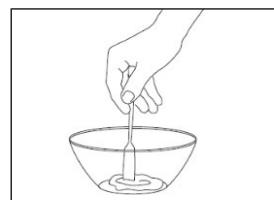
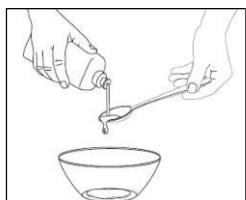


### Pasul 3: Îndulciți pulberea și administrați doza pacientului

Adăugați o cantitate mică - nu mai mult de o linguriță – dintr-un aliment dulce peste pulberea din bol.

Acesta este pentru a masca gustul amar al pulberii de Segosana.

Agitați bine amestecul.



**Administrați imediat pacientului tot conținutul bolului.**

Dacă în bol rămâne o parte din amestec, clătiți bolul cu o cantitate mică de apă și administrați pacientului întreg conținutul.

Repetați această procedură de fiecare dată când aveți nevoie să administrați acest medicament.

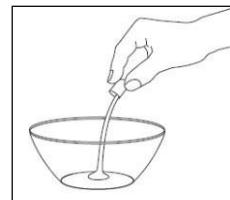
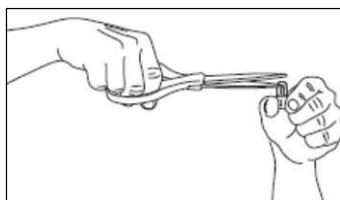
### Sugari cu vîrstă mai mică de 1 an

Pentru a prepara o doză unică mai mică, aveți nevoie de:

- **O capsulă de Segosana 30 mg**
- **Un foarfece ascuțit**
- **Două boluri mici** (folosiți perechi separate de boluri pentru fiecare copil)
- **O seringă dozatoare pentru administrare orală mai mare** pentru a măsura apa – o seringă dozatoare de 5 sau 10 ml
- **O seringă dozatoare pentru administrare orală mai mică** cu gradații de 0,1 ml pentru a măsura doza de administrare
- **O linguriță (lingură de 5 ml)**
- **Apă**
- **Un aliment dulce** pentru a masca gustul amar al suspensiei Segosana.  
Exemple sunt: sirop de ciocolată sau de cireșe și topinguri pentru desert, cum este sosul de caramel sau de ciocolată.  
Sau puteți prepara sirop de zahăr: amestecați o linguriță de apă cu trei sferturi (3/4) de linguriță de zahăr.

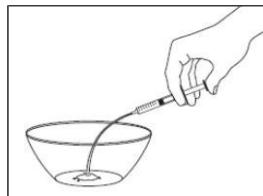
#### **Pasul 1: Răsturnați toată pulberea într-un bol**

Tineți o **capsulă de 30 mg** în poziție verticală deasupra unuia dintre boluri și, cu grijă, tăiați cu foarfecele capacul rotund. Aveți grijă cu pulberea: aceasta vă poate irita pielea sau ochii. Răsturnați toată pulberea în bol, indiferent de doza pe care o preparați. Cantitatea este aceeași pentru tratarea sau prevenirea gripei.



#### **Pasul 2: Adăugați apă pentru a dilua medicamentul**

Folosiți seringă dozatoare mai mare pentru a aspira **5 ml de apă**



Adăugați apă peste pulberea din bol

Agitați amestecul cu lingurița pentru 2 minute



Nu vă îngrijorați dacă nu se dizolvă toată pulberea. Pulberea nedizolvată reprezintă doar componente inactive.

#### **Pasul 3. Alegeți cantitatea adecvată pentru greutatea copilului**

Căutați greutatea copilului în partea stângă a tabelului.  
 Coloana din dreapta arată cât amestec lichid este necesar să aspirați.

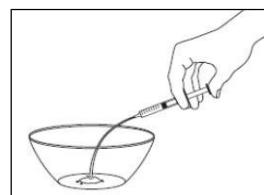
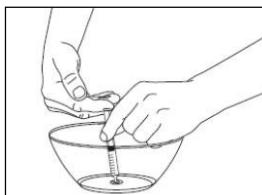
#### Sugari cu vîrstă mai mică de 1 an (inclusiv nou-născuții la termen)

Greutatea copilului (cea mai apropiată)	Cât amestec lichid să aspirați
3 kg	1,5 ml
3,5 kg	1,8 ml
4 kg	2,0 ml
4,5 kg	2,3 ml
5 kg	2,5 ml
5,5 kg	2,8 ml
6 kg	3,0 ml
6,5 kg	3,3 ml
7 kg	3,5 ml
7,5 kg	3,8 ml
8 kg	4,0 ml
8,5 kg	4,3 ml
9 kg	4,5 ml
9,5 kg	4,8 ml
10 kg sau mai mult	5,0 ml

#### Pasul 4: Aspirați amestecul lichid

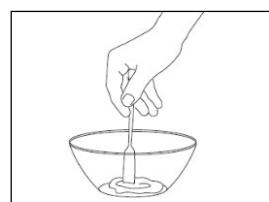
Asigurați-vă că aveți seringă dozatoare de dimensiunea corespunzătoare. Aspirați cantitatea corectă de amestec lichid din primul bol.

Aspirați-l cu grijă astfel încât să nu includă bule de aer. Eliminați ușor doza corectă în al doilea bol.



#### Pasul 5: Îndulciți și administrați copilului

Adăugați o cantitate mică – nu mai mult de o linguriță - dintr-un aliment dulce în al doilea bol. Acesta este pentru a masca gustul amar al suspensiei Segosana. Amestecați bine alimentul dulce cu amestecul lichid de Segosana.



**Administrați** imediat copilului **tot conținutul** celui de-al doilea bol (amestec lichid de

Segosana în care s-a adăugat alimentul dulce).

**Dacă în cel de-al doilea bol rămâne orice cantitate**, clătiți bolul cu o cantitate mică de apă și administrați copilului întreg conținutul. În cazul copiilor care nu pot bea din bol, administrați cu ajutorul unei lingurițe sau utilizați un flacon pentru a-i administra copilului restul de amestec lichid.

Administrați copilului ceva de băut.

**Aruncați orice cantitate neutilizată de lichid rămasă în primul bol.**

Repetați această procedură de fiecare dată când aveți nevoie să administrați acest medicament.

---

### **Informații numai pentru profesioniștii din domeniul sănătății**

#### **Pacienții care nu pot înghiți capsulele:**

Produsul recomandat pentru pacienții copii, adolescenți și adulți care prezintă dificultăți la înghițirea capsulelor sau atunci când sunt necesare doze mai mici este forma farmaceutică comercială de pulbere pentru suspensie orală (6 mg/ml). În cazul în care pulberea pentru suspensie orală nu este disponibilă, farmacistul poate prepara o suspensie (6 mg/ml) din capsule. Dacă suspensia preparată în farmacie nu este nici ea disponibilă, pacienții pot prepara suspensia din capsule, la domiciliu.

Pentru administrarea suspensiei preparate în farmacie și pentru procedeele ce trebuie urmate pentru prepararea la domiciliu sunt necesare **seringi dozatoare pentru administrare orală** (seringi orale) cu volum și gradații corespunzătoare. În ambele cazuri, este de preferat ca volumele corecte să fie gradate pe seringile dozatoare. Pentru prepararea la domiciliu, trebuie avute la dispoziție seringi dozatoare diferite pentru a măsura volumul corect de apă și de amestec oseltamivir-apă. Trebuie utilizate seringi dozatoare de 5 ml sau 10 ml pentru a măsura 5,0 ml de apă.

Dimensiunile corespunzătoare seringii dozatoare ce trebuie utilizată pentru măsurarea volumului corect de oseltamivir suspensie (6 mg/ml) sunt prezentate mai jos.

#### **Sugarii cu vârstă sub 1 an (inclusiv nou-născuții la termen):**

<b>Doza</b>	<b>Cantitatea de oseltamivir suspensie</b>	<b>Dimensiunea seringii dozatoare ce trebuie utilizată (gradații de 0,1 ml)</b>
9 mg	1,5 ml	2,0 ml (sau 3,0 ml)
10 mg	1,7 ml	2,0 ml (sau 3,0 ml)
11,25 mg	1,9 ml	2,0 ml (sau 3,0 ml)
12,5 mg	2,1 ml	3,0 ml
13,75 mg	2,3 ml	3,0 ml
15 mg	2,5 ml	3,0 ml
16,25 mg	2,7 ml	3,0 ml
18 mg	3,0 ml	3,0 ml (sau 5,0 ml)
19,5 mg	3,3 ml	5,0 ml
21 mg	3,5 ml	5,0 ml
22,5 mg	3,8 ml	5,0 ml
24 mg	4,0 ml	5,0 ml
25,5 mg	4,3 ml	5,0 ml
27 mg	4,5 ml	5,0 ml

28,5 mg	4,8 ml	5,0 ml
30 mg	5,0 ml	5,0 ml